



# RONCEGNO TERME

• **ABITANTI/INHABITANTS:** 2.834  
 • **ALTITUDINE/HÖHE/ALTITUDE:** 535 m. s.l.m.  
 • **CAP/POSTLEITZAHL/POSTAL CODE:** 38050

**AZIENDA PER IL TURISMO VALSUGANA/TOURIST BOARD:**

• Piazza A. De Giovanni, tel. 0461-727765  
 Apertura stagionale/Seasonal opening  
**AUTOBUS FERMATE/BUS STOPS:**  
 • Linea Trento-Castello Tesino:  
 Pizzeria "Il Picchio" - Via C. Battisti;  
 • Staz. Ferroviaria/Bahnhof/train station;  
 Fraz. Marter: Autoespresso  
**AUTORIPARAZIONI/CAR ASSISTANCE STATIONS:**  
 • Officina meccanica Zadra Renzo, Via Zaccon - SS. 47  
 tel. 0461-773108  
 • Valsugana Gomme, fraz. Marter, Via Val dell'Orso  
 tel. 0461-764722  
**BANCHE/BANKEN/BANKS:**  
 • Cassa Rurale di Roncegno, Via G. Froner, 3  
 tel. 0461-764062 764551  
**BIBLIOTECA COMUNALE/MUNICIPAL LIBRARY:**  
 • Piazza A. De Giovanni tel. 0461-764387  
 Orario/Opening hours  
**invernale/winter:**  
 lu./Mon., mer./Wedn., ven./Fri. 10.00-12.00  
 da lu. a ven./from Mo. to Fri. 15.00-19.00  
 gio./Thur. 20.30 - 22.00.  
**estivo/summer:**  
 lu./Mon., mer./Wedn., ven./Fri. 10.00-12.00  
 da lu. a ven./from Mo. to Fri. 14.00-18.30  
**CHIAMATE TELEFONICHE D'URGENZA/EMERGENCIES AND FIRST AID:**  
 • Carabinieri, Via G. Prati, 38  
 tel. 0461-764054 Pronto intervento 112  
 • Guardia medica/Doctor on duty on Sundays /at night:  
 Ospedale S. Lorenzo, C.so Vicenza, 9 Borgo V.  
 tel. 0461-755111 / 118  
 • Servizio pubblico trasporto infermi/Ambulances:  
 Ospedale S. Lorenzo, Corso Vicenza, 9 Borgo Valsugana - Pronto  
 intervento 118  
 • Soccorso alpino C.A.I.-S.A.T./Mountain rescue service:  
 Borgo Valsugana Piazza Degasperi, 20 - 0461 753868 - 118  
 • Soccorso stradale/Car recovery service:  
 ACI 116 - Zanei, V.le Venezia, 90 Levico Terme tel. 0461-706549  
 • Vigili del fuoco/Fire brigade: c/o Municipio tel. 0461-773313, 115  
 • Corpo di Polizia Locale/Town police:  
 Piazza Degasperi, 19 tel. 0461-757312  
**FARMACIE/CHEMIST'S:**  
 • S.Lucia, Via Guetti, 1 tel. 0461-764013  
**FERROVIA/RAILWAY STATION:**  
 • Stazione F.S., fraz. Marter, Linea Trento-Venezia.  
**GIARDINI E PARCHI/PUBLIC PARKS:**  
 • Parco delle terme - Piazza A. De Giovanni.

**MUNICIPIO/TOWN HALL**  
 tel. 0461-764061  
**MERCATO/MARKET:**  
 • Piazza Montebello ogni lun./Mondays (8.00-12.30)  
**MESSE/RELIGIOUS SERVICES:**  
 • Chiesa SS.Pietro e Paolo, Via Don A. de Pretis tel. 0461-764022  
 • Chiesa S. Brigida, Loc. Rozzati  
 • Chiesa S. Margherita, fraz. Marter tel. 0461-764004  
**MUSEI/MUSEUMS**  
 • Museo degli spaventapasseri  
 Mulino Angeli, Loc. Marter Tel. 0461 764387  
**OSPEDALI/HOSPITALS:**  
 • Ospedale Civile S. Lorenzo, Corso Vicenza, 9  
 Borgo Valsugana tel. 0461-755111  
 • Centro S. Chiara, Largo Medaglie d'Oro, Trento tel. 0461-903111  
**PARCO GIOCHI/PLAYGROUND:**  
 • Piazza Montebello  
**POSTE E TELEGRAFI/POSTAMT/POST OFFICE:**  
 • Via S. Giuseppe tel. 0461-764053  
**PERMESSI RACCOLTA FUNGHI:**  
 • versamento postale sul n. c/c 15772387  
 • inoltre presso: Cartoleria Hoffer, Bar Tre Venezie, Bar Alle Pozze,  
 Agritur Rincher, Rifugio Erterle, Rifugio Serot.  
**RIFUGI/REFUGES:**  
 • Rifugio Serot - tel. 0461-764690 - 335 6025946/349 6011481  
 • Rifugio Erterle Cinquevalli - tel. 0461 764081  
**RISTORANTI E PIZZERIE/RESTAURANTS:**  
 • Il Cicione (Palace Hotel) - P. De Giovanni - tel. 0461-772000  
 • Il Picchio - pizzeria - Via C. Battisti, 26 - tel. 0461-764301  
 • Al Goloso - pizza al taglio - Via Trogher, 3 - tel. 0461-771011  
 • Al Volto - Via Capraro, 9 - tel. 0461-773377 - 3383960159  
 • Alle Pozze - Loc. Pozze - tel. 0461-764606  
 • Park Hotel Villa Angiolina - Via Roma, 5 - tel. 0461-771071  
 • Stazione Fraz. Marter - Via Nazionale, 20 - tel. 0461-773112  
 • Semiramis - Via Pola, 9 - tel. 0461-764108  
 • Villa Rosa - Via S.Giuseppe, 19 - tel. 0461-764489 764057  
 • Vittoria - Via S. Giuseppe, 1 - tel. 0461-771065  
 • Rifugio Serot - Loc. Serot - tel. 0461-764690 /349 6011481  
 • Rifugio Erterle - Cinquevalli tel.0461 764081/cell. 3480985560  
 • Agritur Montibeller - Loc. Prose - tel. 0461 764355  
 • Agritur Rincher - Loc. Prese - tel. 347 8403522  
**SERVIZI SANITARI/HEALTH SERVICES:**  
 • Azienda Prov.le per i Servizi Sanitari/Local Health Service  
 • Ospedale Civile S. Lorenzo, Corso Vicenza, 9  
 Borgo Valsugana tel. 0461-755111  
 • Ambulatorio medico comunale/Outpatients' department:  
 Via San Giuseppe 18 - tel. 0461-773000  
 • Ambulatorio infermieristico-pediatrico:  
 P.zza De Giovanni 1 - tel. 0461773139  
**SPORT**  
 • Bocce/Bowls:  
 • Bocciofila Marter tel. 0461-721054  
 • Campo sportivo/Sports ground:  
 • Campo sportivo comunale, Loc. Ferme tel. 0461-773337  
 • Nuoto/Swimming:  
 • Piscina all'aperto, periodo estivo,  
 Parco delle Terme tel. 340 8699024  
 • Palestra comunale/Gymnasium:  
 • Scuole medie, Via Meggio, 2/a tel. 0461-764061  
 • Sci/Skiing: Panarotta 2002 - Passo Brocon Ski Lagorai  
 • Tennis e Golf:  
 • Centro Tennis Roncegno, Loc. Ferme tel. 0461-773337 - 764061  
 • Campi tennis in terra rossa - prenotazioni al n. tel. 340 8699024  
**NOLEGGIO DA RIMESSA CON CONDUCENTE/TAXI**  
 • Zottele Fausto, Via Rozzati, 14 Loc. S. Brigida - tel. 335-474840  
 • Angeli Camillo - Marter, Via Nazionale, 114  
 tel. 0461-764232 -337-452851 348-2572798



**Azienda per il Turismo VALSUGANA** - LAGORAI - TERME - LAGHI  
 Piazza De Giovanni - 38050 Roncegno Terme  
 Tel. +39 0461 727765  
 roncegno@valsugana.info - www.valsugana.info

Numero Verde  
**800-018925**

**CASA DI SALUTE RAPHAEL**

**PALACE HOTEL - TERME DI RONCEGNO**  
 Curarsi combinando l'azione efficace di un'acqua unica al mondo, con la medicina naturale.  
 Tel: 0461 - 772000 www.casaraphael.com

OFFICIAL SPONSOR

